



# Comment entretenir vos **SIEGES**



# Félicitations pour votre nouveau meuble!

Avant de commencer à utiliser vos meubles, veuillez prendre un moment pour lire ce guide afin de profiter au maximum de votre nouvel achat.

<b>Contenu</b>	<b>page</b>
<b>Bons conseils</b>	<b>4-5</b>
<b>Entretien</b>	<b>6</b>
<b>Tissus</b>	<b>7</b>
<b>Cuir</b>	<b>8-10</b>
<b>Qualité</b>	<b>11</b>
<b>Informations techniques</b>	<b>12-13</b>
<b>Bois</b>	<b>14</b>

# Prolongez la durée de vie de vos nouveaux sièges



Distance minimale de 20 à 30 cm par rapport aux sources de chaleur.



Ne doit pas être placé en plein soleil.



Un entretien correct de vos meubles.

Il y a plusieurs choses que vous pouvez faire au fil des ans pour prolonger la durée de vie de vos meubles:

1. Protégez vos meubles contre les rayons du soleil et les fortes chaleurs. Placez-les à une certaine distance, des radiateurs, des poêles à bois, des pompes à chaleur et de la lumière directe du soleil, qui peuvent les décolorer et les 'dessécher'.
2. Les animaux domestiques ne doivent pas être permis sur les sièges, car la graisse, la saleté et leurs griffes peuvent endommager le revêtement et le rembourrage.
3. Il est conseillé de changer de place régulièrement tous les coussins mobiles de votre salon, afin que l'usure de ceux-ci soit uniforme dans le temps. Il est également conseillé de changer régulièrement de place pour vous asseoir, toujours afin d'uniformiser l'usure du salon dans le temps.
4. Secouez régulièrement les coussins dont le rembourrage (duvet/plumes) peut s'affaisser.
5. Faites attention à ce que vous portez. L'excès de teinture des vêtements neufs peut déteindre sur les meubles, et les fermetures éclair et les rivets peuvent créer des trous ou des fils détendus.
6. Ne vous asseyez que sur les parties du meuble qui sont conçues à cet effet. Évitez de vous asseoir sur les accoudoirs, le dossier ou l'appui-tête.
7. Ne laissez pas plus de personnes ou de poids sur le meuble que ce pour quoi il a été conçu: 120 kg par siège (canapés) ou 120 kg par fauteuil. De même, ne soumettez pas le meuble à des contraintes extrêmes, par exemple en sautant dessus.
8. Soulevez vos meubles, au lieu de les trainer. De cette façon, vous éviterez d'endommager les meubles et le sol. Si vous avez un sol en bois, nous vous recommandons de placer des patins en feutre sous les pieds.

## Une arrivée en toute sécurité

Sur le chemin de l'usine à votre domicile, votre mobilier doit être soigneusement emballé, pour qu'il soit le mieux protégé possible. Après avoir retiré l'emballage, il est possible que des marques soient laissées sur les meubles. Nous vous recommandons de 'battre' et de secouer vos coussins et traversins afin qu'ils reprennent leur forme initiale. Cela devrait également permettre d'éliminer les marques de l'emballage.



Voyez comment rafraîchir le rembourrage de vos meubles après le déballage dans cette vidéo:

<https://jwp.io/s/C5UjSPV>

# Prendre soin des meubles rembourrés

Les besoins d'entretien de vos meubles dépendent de l'usage que vous en faites. Comme pour tout ce que vous utilisez au quotidien, il est important que vous l'entretenez correctement. Cela vaut également pour le mobilier. C'est pourquoi nous vous recommandons de nettoyer régulièrement vos meubles afin de pouvoir en profiter au maximum.

## Entretien des meubles en tissu

Tous les types de meubles rembourrés peuvent bénéficier d'un bon entretien. Cela signifie que vous devez nettoyer vos meubles une fois par semaine, afin que la poussière et la saleté ne s'incruster pas dans le tissu. Nous vous recommandons d'essuyer le tissu avec un chiffon humide au moins une fois par mois ou selon les besoins. Les fibres resteront ainsi élastiques et le tissu gardera son bel aspect plus longtemps. Il est également important d'éliminer les taches et la saleté le plus rapidement possible. Notez que vous **ne devez pas** utiliser de produits de nettoyage sur les meubles.

## Passez souvent l'aspirateur, mais avec précaution

Le frottement ou l'aspiration brutale peuvent également augmenter le risque de boulochage (voir page 7). C'est pourquoi il est important de passer l'aspirateur à faible puissance et avec une brosse douce. Avec le temps, la saleté peut s'incruster dans le tissu d'ameublement, ce qui augmente le risque de boulochage. C'est pourquoi il est important d'entretenir souvent les meubles.

## Entretien des meubles en cuir

Votre meuble en cuir est prêt à l'emploi dès que vous le déballez. Le cuir étant un matériau naturel, les meubles en cuir doivent être traités et entretenus comme votre propre peau. Si le cuir se salit, il faut l'essuyer avec un chiffon humide et essoré. Il est également conseillé de le sécher ensuite avec un chiffon sec, afin d'éviter les dépôts minéraux (évitiez d'utiliser des chiffons en microfibre). Si le cuir semble sec, ou si vous avez dû frotter un peu plus fort pour nettoyer le meuble, nous vous recommandons d'utiliser un produit d'entretien destiné au cuir. En cas de forte salissure, essuyez tout le meuble avec un produit d'entretien pour le cuir. L'utilisation de produits d'entretien sur le cuir aniline rendra le cuir plus foncé jusqu'à ce que toute l'humidité ait été absorbée. Le cuir Soleda/Madras est un cuir à grain corrigé de couleur chêne qui ne respire pas comme les autres types de cuir. Vous ne devez pas utiliser de produits d'entretien sur ces types de cuir. Il est plutôt important de les entretenir en essuyant le cuir avec un savon pour cuir.

Pour en savoir plus sur les différents types de cuir, voir page 9.



## Résistance à la lumière

Tous les tissus d'ameublement doivent être protégés de la lumière directe du soleil, car quelle que soit la solidité des couleurs, ils ne sont pas conçus pour être placés en plein soleil.

# Tissus

Tous nos tissus sont certifiés selon les normes européennes les plus strictes. Cela signifie qu'ils sont exempts de produits chimiques nocifs. Ils sont également conformes aux exigences relatives à une utilisation intensive dans les foyers et ont été testés, entre autres, en ce qui concerne le boulochage, la solidité des couleurs et de la lumière, la résistance à la déchirure et à l'abrasion. Chaque meuble présente un certain nombre de caractéristiques qui déterminent son apparence et son confort, qui peuvent varier d'un modèle à l'autre. Il est important de se familiariser avec ces caractéristiques afin de savoir à quoi s'attendre.

## Durabilité

Pour évaluer la qualité et la durabilité du tissu d'un meuble, il faut se pencher sur son score de Martindale, qui quantifie la résistance à l'abrasion du revêtement du meuble. Pour les meubles destinés à être utilisés dans les maisons privées, nous recommandons un score Martindale minimum compris entre 20 000 et 25 000. Tous nos tissus d'ameublement ont un score Martindale d'au moins 20 000 et la grande majorité d'entre eux ont obtenu un score supérieur à 25 000. Cela signifie qu'ils remplissent les conditions requises pour une utilisation intensive.

## Boulochage

Le tissu peut parfois présenter des bobos à la surface, qui sont causés par le frottement et l'étirement des fibres textiles, créant ainsi de petites boules de fibres. C'est ce que l'on appelle le boulochage, qui peut être causé par un certain nombre de facteurs. Certains tissus présentent un excès de fibres libres, ce qui peut entraîner un boulochage. Ce phénomène disparaît normalement après un certain temps d'utilisation du meuble. Le boulochage peut également être causé par des fibres étrangères provenant des vêtements, des tapis et de la poussière, qui adhèrent au tissu. Cela peut donner au tissu du meuble un aspect "pelucheux", mais cela n'a rien à voir avec la qualité des textiles. En cas de boulochage, il est généralement facile à éliminer avec un appareil type rasoir électrique.

## Chenille

Les tissus à base de fibres chenille sont robustes et confortables. Ils sont souvent produits sous la forme d'un tissu lisse avec un mélange de fibres chenille douces/fluides pour donner une structure plus intéressante au tissage. Il peut s'agir de rayures ou d'autres motifs, par exemple. Les fibres de la surface fine et douce sont poussées vers le bas par le poids des utilisateurs et la chaleur du corps, et sont également affectées par la graisse et la saleté. Il est possible d'éviter partiellement ce phénomène en brossant régulièrement la surface avec une brosse douce. Les consommateurs individuels peuvent considérer ces marques de pression dans leurs tissus d'ameublement comme des zones usées ou tachées. Il s'agit toutefois de caractéristiques naturelles pour ce type de tissu et elles ne peuvent être considérées comme un défaut. Pour l'entretien des tissus chenille, vous devez passer régulièrement l'aspirateur sur le meuble afin d'éliminer toute saleté non adhérente.

Essorez un chiffon en microfibre dans de l'eau chaude et nettoyez la surface environ une fois par mois.

# Cuir

Lorsque vous achetez un meuble en cuir, vous devenez propriétaire d'un produit naturel fantastique. Le cuir a du caractère et une apparence distinctive, il est également résistant, élégant et facile à entretenir. Comme le cuir est un produit naturel, vous pouvez constater des différences structurelles dans les plus belles peaux, chacune d'entre elles ayant ses propres caractéristiques. Il peut s'agir de piqûres d'insectes, d'éraflures, de variations de structure et d'élasticité, selon la partie de la peau qui a été utilisée. Ces irrégularités ne sont pas des défauts, mais plutôt des caractéristiques du cuir véritable.

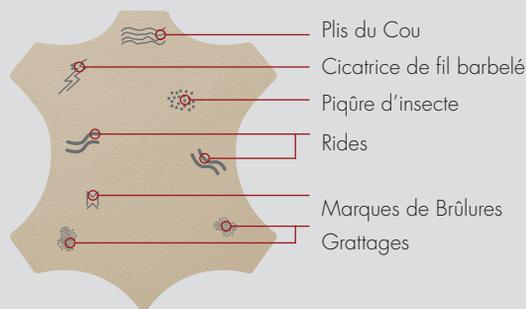
## Plis

Lorsque vous commencez à utiliser votre nouveau meuble en cuir, le cuir commence à se dilater et des plis peuvent apparaître. Le cuir s'étirera davantage, l'assise sera plus large et le confort d'assise plus souple. Ces plis sont tout à fait naturels et ne constituent pas un défaut de qualité de votre meuble.



## Produit naturel

Le cuir provient de bovins qui paissent librement sur de grandes étendues, ce qui signifie que le cuir est un produit naturel qui peut se patiner - et aussi pourquoi des plis, des cicatrices et toutes sortes de marques peuvent apparaître sur le cuir.



## Types de cuir

Nous utilisons cinq types de cuir différents: Anilux, Semi-aniline, Soleda et Madras.

### Anilux:



Le cuir anilux est un magnifique cuir souple qui respire et qui a un aspect mat exclusif. Le cuir est teint et a reçu un léger traitement de surface. La qualité naturelle de ce type de cuir fait qu'il se patine avec le temps.

### Semi-aniline:



Le Semi-aniline est un cuir souple, partiellement respirant et teint. Le cuir semi-aniline a reçu un léger traitement de surface qui en facilite l'entretien.

### Cuir soleda/madras:



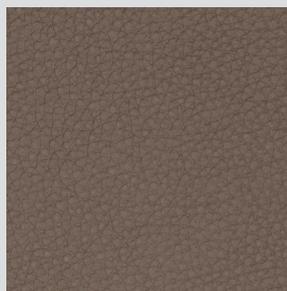
Le cuir soleda et le cuir madras sont tous deux de couleur rougeâtre, dont le grain est corrigé et dont la structure de surface est uniforme, les cicatrices éventuelles ayant été éliminées par ponçage. Ce sont des cuirs qui ont reçu une protection de surface plus rigoureuse, généralement avec une laque pour cuir, ce qui en fait un cuir particulièrement pratique, capable de supporter un peu de tout. Cela les rend toutefois moins souples que les autres types de cuir.



Cuir anilux



Cuir semi-aniline



Cuir soleda



Cuir madras

## Qualité

Tous nos canapés sont construits avec un cadre en bois et des ressorts sous chaque assise. Pour des raisons techniques, le confort d'assise peut varier d'un module à l'autre, car la configuration des modules peut être différente. Le rembourrage des coussins, les housses et le type de module (par exemple, les pièces d'angle) peuvent tous influencer sur le niveau de confort. De même, des tailles de modules différentes peuvent entraîner de légères différences de confort.

Nos fauteuils sont construits sur un cadre tubulaire entièrement soudé, avec des ressorts Nozag ou des ressorts ensachés robustes dans l'assise et le dossier.

### Rembourrage en mousse

La mousse 'moulée à froid' est utilisée sur les surfaces des sièges de tous nos meubles, car elle maintient l'élasticité et la capacité de charge beaucoup plus efficacement que la mousse de polyéther conventionnelle. Pendant la première période d'utilisation, la mousse modifie légèrement sa forme, ce qui est tout à fait naturel. En fonction de la quantité d'utilisation, la mousse se stabilisera. La mousse VP peut avoir été utilisée dans le dossier et les accoudoirs de certains modèles. (VP = mousse polyuréthane.)

### Rembourrages de duvet / mousse de confort

Pour maintenir un niveau de confort élevé, il est important de battre régulièrement les coussins de siège afin que le rembourrage soit réparti aussi uniformément que possible - tout comme vous le faites avec votre oreiller et votre couette chaque matin.

### Rembourrage

Lorsque vous utilisez un nouveau meuble pour la première fois, les coussins et les sièges peuvent sembler serrés et aplatis. Selon leur élasticité, ils deviennent plus souples lorsque le meuble a été utilisé pendant un certain temps. Cela les rend plus confortables, mais peut également provoquer des plis.

L'ampleur de ces plis varie selon le type de matériau (tissu ou cuir) et peut également dépendre de la largeur des sièges.

Plus le rembourrage est souple et plus le coussin est grand, plus le risque de rides et de plis est grand. Cependant, ceux-ci sont tout à fait naturels et ne constituent pas un défaut de qualité de votre meuble.

Les rides et les plis apparaissent généralement au cours du premier mois, en fonction de l'utilisation du meuble et de l'élasticité du matériau. Après le premier mois, le tissu ne se dilate que très légèrement. Si c'est le cas, vous pouvez lisser l'excédent de tissu avec votre main afin qu'il soit réparti de manière régulière sur le coussin du siège.

# Documentation sur la sécurité des produits pour les meubles rembourrés conformément au règlement (UE) 2023/988 (GPSR)

## Description du produit

Catégorie de produit: Meubles rembourrés avec et sans fonctions

Numéro de série: Tous nos produits ont un numéro d'identification unique (SN), que vous trouverez sur ou dans le produit.

Fabricant: Hjort Knudsen A/S  
Stabelhøjvej 1, Lyne  
DK-6880 Tarm, Danemark  
product@hjortknudsem.com

## 1. Instructions générales de sécurité

Ce meuble rembourré est conçu et fabriqué conformément aux exigences du règlement (UE) 2023/988 (GPSR). Il répond à toutes les normes de sécurité et de qualité applicables. Veuillez respecter les consignes de sécurité suivantes afin de garantir une utilisation sûre du produit:

- Utilisation conforme à l'usage prévu: ce meuble rembourré est destiné à un usage privé à l'intérieur.
- Capacité de charge maximale: 120 kg par siège pour les fauteuils et 120 kg par siège pour les canapés, 120 kg pour les chaises de salle à manger.
- Stabilité: Assurez-vous que le meuble est placé sur une surface plane.

## 2. Sécurité chimique

Tous les matériaux utilisés, y compris la mousse, les textiles et le bois, sont conformes aux exigences du règlement REACH et d'autres réglementations chimiques pertinentes.

- Ce produit ne contient pas de retardateurs de flamme ou de substances nocives dépassant les limites autorisées par la loi.

## 4 Traçabilité et conformité

Ce produit est clairement étiqueté avec le numéro de série afin d'en assurer la traçabilité. La documentation technique complète sera mise à la disposition des autorités compétentes sur demande.

## 5. Informations sur les dangers et les risques

- Risques mécaniques: Veillez à ce qu'il n'y ait pas de pièces détachées ou d'arêtes vives susceptibles de provoquer des blessures.  
Risques mécaniques: Assurez-vous qu'il n'y a pas de pièces détachées ou d'arêtes vives pouvant causer des blessures.
- Risques d'incendie: Tenez le produit à l'écart des sources d'inflammation telles que les bougies, les cigarettes ou les appareils de chauffage.
- Enfants et animaux domestiques: ce produit n'est pas un jouet. Surveillez les enfants et les animaux domestiques à proximité du meuble.

## 6. Informations de contact

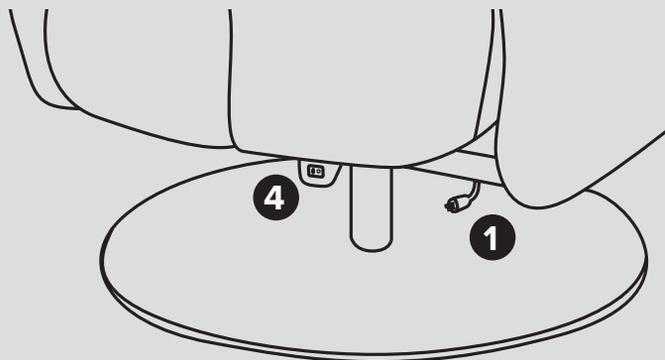
Si vous avez des questions sur la sécurité d'utilisation ou des réclamations, n'hésitez pas à nous contacter: [product@hjortknudsem.com](mailto:product@hjortknudsem.com)

# Informations techniques

## Fonctions électriques

avec transformateur

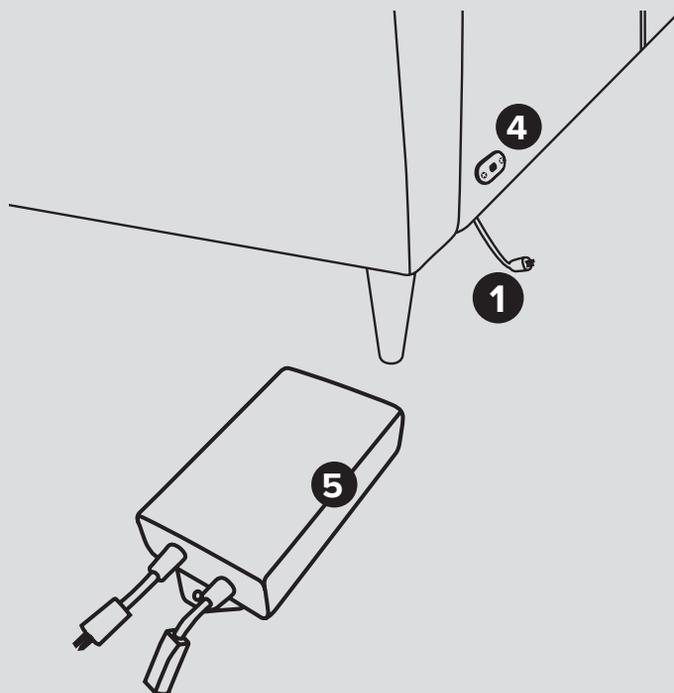
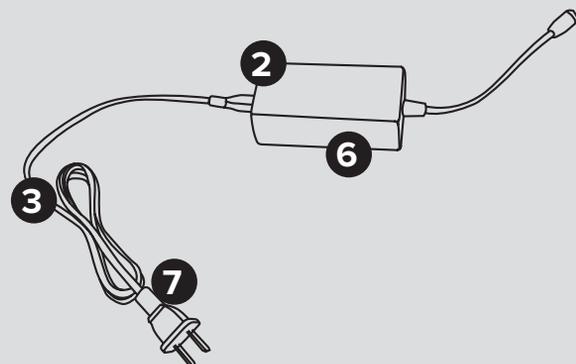
- ❶ Prise pour le transformateur.
- ❷ Transformateur. Veillez à ce que le câble soit laissé libre et ne soit pas coincé sous les meubles.
- ❸ Câble d'alimentation 230 V.



## Fonctions électriques

avec batterie

- ❹ Prise pour le chargeur.
- ❺ Batterie.
- ❻ Chargeur.
- ❼ Câble d'alimentation 230 V.



# Batterie au phosphate de lithium (Lithium-phosphor-iron battery)

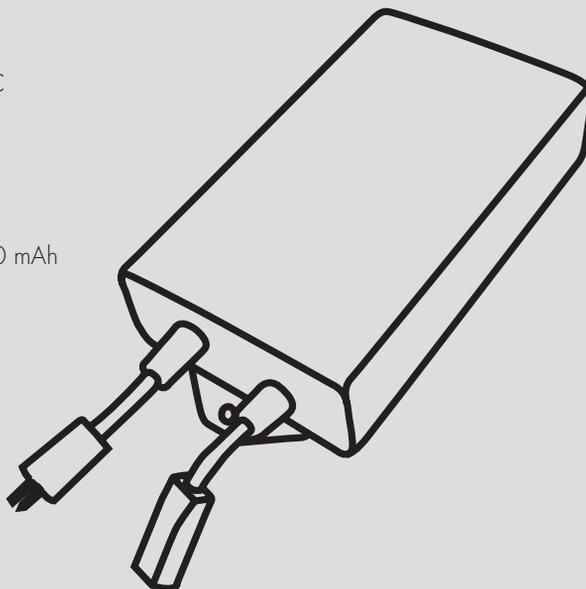
## Données techniques:

### Chargeur, transformateur de courant:

Tension (entrée)	100-240 V AC
Fréquence	50-60 Hz
Tension (sortie)	29 V DC

### Batterie Li-ion:

Tension/capacité:	25,6 V / 2000 mAh
Tension de charge maximale	29,2 V DC
Cycle d'utilisation: Max 10%; Max 2 min	



- La batterie doit être chargée à l'aide du chargeur fourni.
- La batterie est chargée en connectant le chargeur au port d'entrée.
- Le voyant LED devient vert une fois la batterie chargée et s'allume en rouge pendant la charge.
- Un bourdonnement retentit lorsque la batterie doit être chargée; nous vous recommandons de charger la batterie dès que possible après avoir remarqué cela, car cela contribuera à maintenir la durée de vie de la batterie.
- Nous vous recommandons de recharger la batterie au moins tous les deux mois.
- Bien qu'il soit possible d'utiliser les meubles pendant que la batterie est en charge, nous vous recommandons de ne pas le faire très souvent.
- La batterie doit être considérée comme un consommable. La capacité de la batterie diminue avec le temps, en fonction de la fréquence d'utilisation et de la charge.
- La batterie est garantie pendant 24 mois.



- Éliminez toujours les batteries en respectant l'environnement.

# Bois

Nous utilisons souvent le bois dans nos conceptions en raison de son aspect naturel. La surface des pièces en bois que nous utilisons a toujours une structure unique caractéristique de ce type de bois.

## Les effets du temps

Les échantillons de couleur du bois ne sont donnés qu'à titre indicatif. Comme le bois change de couleur au fil du temps, il peut y avoir des écarts entre l'échantillon de couleur et le produit. Le bois est un matériau naturel qui peut varier considérablement. La lumière du soleil et l'utilisation peuvent faire varier la couleur du bois au fil du temps.



## Matériaux vivants

Des niveaux d'humidité élevés peuvent provoquer une légère dilatation du bois. Dans certains cas, le bois peut émettre des sons, notamment au niveau des joints.

L'ampleur de la dilatation dépend du type de bois ainsi que du traitement de surface utilisé. De petites variations peuvent se produire au fil du temps en raison des changements de température et d'humidité.

**Il est recommandé de serrer toutes les vis du meuble. Ceci est particulièrement important pour les meubles conçus pour être en mouvement.**

## Service apres vente

Si, contre toute attente, des défauts apparaissent sur votre nouveau salon ou fauteuil, ou que des pièces venaient à manquer, nous vous prions de bien vouloir contacter votre revendeur dès que possible. Celui-ci veillera à ce que les défauts soient traités au plus vite et à ce que les pièces manquantes vous soient envoyées dans les plus brefs délais.

